

# **RUSSIAN MARITIME REGISTER OF SHIPPING**

CIRCULAR LETTER	<b>No.</b> 314-26- <i>985</i> c	dated <i>22 .                                 </i>		
Re:				
amendments to the Rules f respect of the stem design	or the Classification and Con of icebreakers and ice class	struction of Sea-Going Ships, 2017, in ships		
Item of technical supervision	n:			
ships under construction				
Implementation	from the date of publication	n		
Valid: till	-			
Validity period extended till	-			
Cancels / amends / suppler	ments Circular letter No	dated -		
Number of pages:	1+3			
Appendices:	amendments to Part II "Hull" and Part XIV "Welding" of the Rules for the Classification and Construction of Sea-Going Ships, 2017, ND No. 2-020101-0957			
Director General	4	K.G. Palnikov		

Amends

Rules for the Classification and Construction of Sea-Going Ships, 2017, ND No. 2-020101-095-E

We hereby inform you of amendments to Part II "Hull" and Part XIV "Welding" of the Rules for the Classification and Construction of Sea-Going Ships, 2017, ND No. 2-020101-095-E, regarding the requirements for stem design of icebreakers and ice class ships. The amendments are given in the Appendix to the Circular Letter.

It is necessary to do the following:

- 1) Bring the content of the Circular Letter to the notice of the RS surveyors and all interested organizations and persons in the area of the RS Branch Office activity.
- 2) Apply the provisions of the Circular Letter in the RS practical activity.

Person in charge:

Olga A. Grigoryeva

Department 314

Tel: 312-85-72

"Thesis" System:

17-9920 of 17.01.2017

# RULES FOR THE CLASSIFICATION AND CONSTRUCTION OF SEA-GOING SHIPS, 2017,

#### ND No. 2-020101-095-E

#### Part II "HULL"

### 3.10 STRENGTHENING OF ICE CLASS SHIPS AND ICEBREAKERS

#### Para 3.10.2.6.1 shall be amended to read:

"Icebreakers and ice class ships shall have a solid section stem made of steel. The stems for Icebreaker8, Icebreaker9 icebreakers and Arc8, Arc9 ice class ships, as well as sternframes for icebreakers of all classes and Arc5, Arc6, Arc7, Arc8, Arc9 ice class ships shall be made of forged or cast steel. Stems and sternframes welded of cast or forged parts are admissible."

Para 3.10.2.6.2. Fig. 3.10.2.6.2 shall be renumbered as Fig. 3.10.2.6.2-2.

#### Para 3.10.2.6.2 shall be amended to read:

"For Icebreaker6, Icebreaker7 icebreakers and Ice1, Ice2, Ice3, Arc4, Arc5, Arc6, Arc7 ice class ships, a combined stem with bar welded thereto (Fig. 3.10.2.6.2-1, a), or a plate stem (Fig.3.10.2.6.2-1, b) may be used. Combined or plate stem structures shall be welded with full penetration in compliance with the requirements of Part XIV "Welding". For ships of less than 150 m in length with a sharp-lined bow, the stem shown in Fig. 3.10.2.6.2-2 may be used (the value of s shall be determined by Formula (3.10.4.10.1-3)).

For Ice1, Ice2, Ice3, Arc4 ice class ships, combined or plate sternframes may be used."

### Para 3.10.2.6.2 shall be supplemented with the following figure:

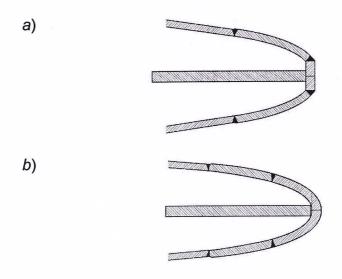


Fig. 3.10.2.6.2-1 Examples of combined (a) and plate (b) stems

Para 3.10.2.6.3. In the first sentence the words "In Ice1 — Ice3, Arc4 — Arc7 ice class ships, the stem shall, where practicable, ..." shall be replaced by the words "For Ice1, Ice2, Ice3, Arc4, Arc5, Arc6, Arc7 ice class ships, the stem shall, where practicable,...".

Para 3.10.4.10.1 shall be supplemented by the following text:

"For Icebreaker6, Icebreaker7 icebreakers and Arc4, Arc5, Arc6, Arc7 ice class ships, the plate thickness s, in mm, of combined and plate stems shall not be less than determined by the formulae:

$$s = s_{stem} + \Delta s_{sp0} \tag{3.10.4.10.1-4}$$

where  $s_{stem} = 18,7a_b \sqrt{\frac{p_{AI}}{R_{eH}}}$ ;

for  $\Delta s_{sp0}$ ,  $a_b$   $R_{eH}$  refer to Formula (3.10.4.10.1-3);

 $p_{AI}$  = ice pressure for icebreakers according to 3.10.3.5.1, for ice class ships according to 3.10.3.2.1."

#### PART XIV "WELDING"

#### 3.1 GENERAL

#### Para 3.1.5.1 shall be amended to read:

"Acceptance non-destructive testing of welded joints shall be carried out (unless specified otherwise) after completion of all welding and straightening prior to painting or priming, or prior to application of galvanic and other coverings. During welding of higher or high strength steels structures at least 48 h shall pass between completion of welding and start of acceptance testing.

Notes: 1. If a manufacturer can submit a documentary evidence of resistance to cold cracking for the applied materials and welding procedure, the time between the completion of welding and start of testing may be reduced for A/F40 grade steels and lower as per thicknesses up to 40 mm inclusive.

- 2. This requirement doesn't cover operational technical testing performed during manufacture of products in accordance with the requirements of technical regulation (e.g., the layer testing of welded joints by visual testing, testing of welded joints with partially filled groove etc.).
- 3. For stem structures of icebreakers and ice class ships, at least 72 h shall pass between completion of welding and start of acceptance testing of welded joints.

#### 3.3 SCOPE OF NON-DESTRUCTIVE TESTING

#### **Table3.3.1** shall be supplemented by item 9 reading as follows:

9	Welded joints on the welded	Butt, fillet weld	100	-	50 % of welded joints of hull
	stem	or T-joint, full			plating with stem plates, 50 % of
		penetration		Si .	welded joints of stem plates

#### 3.4 ASSESSMENT OF WELDED JOINT QUALITY IN HULL STRUCTURAL STEEL

#### Table 3.4.1.2. The text of Footnote 2 shall be amended to read:

<sup>&</sup>quot;2For welded stem of icebreakers and ice class ships, the minimum quality level shall be equal to B.".